

MOD:XF043



ENGLISH

TECHNICAL DATA

- 01 POWER
- 03 FREQUENCY
- 04 POWER SUPPLY CABLE TYPE
- 05 EXTERNAL Ø OF POWER SUPPLY CABLE
- 06 VOLTAGE / POWER CABLE SECTION / CURRENT

5,3 kW
50 Hz
H07RN-F
16 mm

380-415 V~3PH+N+PE
5G x 1,5 mm²
I1=13 A - I2=9 A - I3=2 A - In=9.5 A

220-240 V~1PH+N+PE
3G x 2,5 mm²
I1=23 A - I2= - I3= - In=

220-240 V~3PH+PE
4G x 1,5 mm²
I1=13 A - I2=10 A - I3=11.5 A - In=

- 11 MAX FOOD LOAD
- 02 NOMINAL HEAT INPUT
- 18 CAVITY DIMENSIONS (W - D - H)
- 20 DEGREE OF PROTECTION IP

20 kg
4,9 kW
696x398x315 mm
X3

ITALIANO

- 01 POTENZA
- 03 FREQUENZA
- 04 TIPO DI CAVO ALIMENTAZIONE
- 05 Ø ESTERNO CAVO DI ALIMENTAZIONE
- 06 TENSIONE / SEZIONE CAVI ALIMENTAZIONE / CORRENTE
- 11 CARICA MAX CIBO
- 02 POTENZA TERMICA NOMINALE
- 18 DIMENSIONI CAMERA COTTURA (L - P - H)
- 20 GRADO PROTEZIONE IP

FRANCAIS

- 01 PUISSANCE ELECTRIQUE
- 03 FREQUENCE
- 04 TYPE DE CABLE D'ALIMENTATION
- 05 Ø EXTERNE DU CABLE D'ALIMENTATION
- 06 TENSION / SECTION CABLE D'ALIM.
- 11 CHARGE MAXIMALE D'ALIMENT
- 02 DEBIT THERMIQUE NOMINAL
- 18 DIMENSIONS CHAMBRE DE CUISSON (L - P - A)
- 20 INDICE DE PROTECTION IP

ESPAÑOL

- 01 POTENCIA
- 03 FRECUENCIA
- 04 TIPO DE CABLE DE ALIMENTACION
- 05 Ø CABLE EXTERNO DE ALIMENTACION
- 06 TENSION / SECCION CABLES DE ALIMENTACION
- 11 CARGA MAX. DE ALIMENTOS
- 02 POTENCIA TERMICA NOMINAL
- 18 DIMENSIONES CÁMARA DE COCCIÓN (A - A - P)
- 20 GRADO DE PROTECCION IP

DEUTSCH

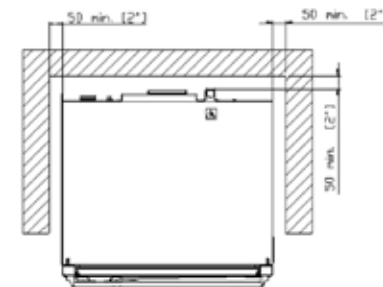
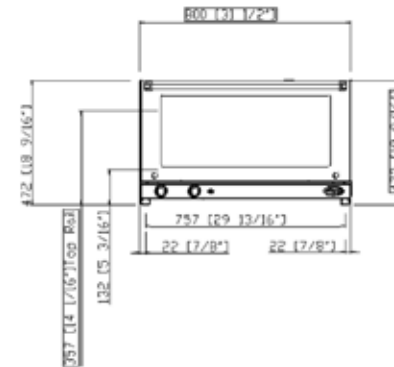
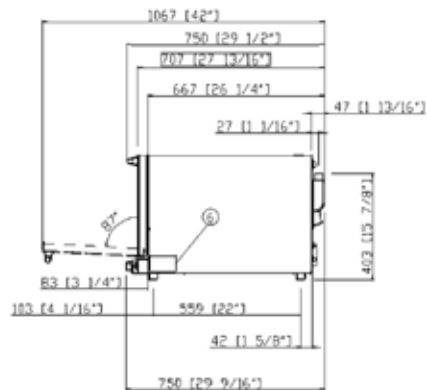
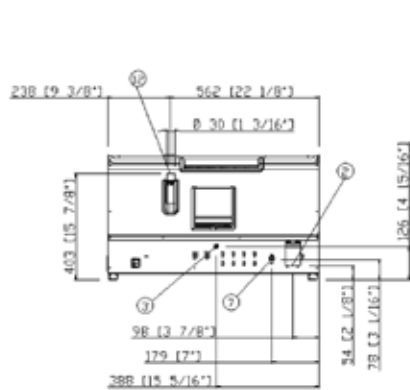
- 01 ELEKTRISCHE LEISTUNG
- 03 FREQUENZ
- 04 ZULEITUNGSKABELTYP
- 05 AUSSENDURCHMESSER DES VERSORGUNGSKABELS
- 06 KABELQUERSCHNITT UND VERSORGUNGSSPANNUNG
- 11 MAX. SPEISENFASSUNGSVERMOGEN
- 02 NOMINALE WARMELEISTUNG
- 18 GRÖÖE DES KOCHKAMMERS (B - T - H)
- 20 SCHTZART IP



MOD:XF043



ENGLISH - DRAWINGS	ITALIANO - DISEGNI	FRANCAIS - ENCOMBREMEN	ESPAÑOL - DISEÑOS	DEUTSCH - ZEICHNUNGEN
2 TERMINAL BOARD POWER SUPPLY	2 MORSETTIERA ALIMENTAZIONE	2 BOITE A BORNES D'ALIMENTATION	2 CAJA DE CONEXION	2 ZULEITUNGSKLEMMLEISTE
3 UNIPOTENTIAL TERMINAL	3 MORSETTO EQUIPOTENZIALE	3 SUPPORT BORNE EQUIPOTENTIELLE	3 SEDE BORNE EQUIPOTENCIAL	3 GLEICHPOTENTIELLE KLAMMER
6 TECHNICAL DATA PLATE	6 TARGHETTA DATI TECNICI	6 PLAQUETTE SIGNALÉTIQUE	6 TARJETA DE CARACTERISTICAS TECNICAS	6 TYPENSCHILD
7 SAFETY THERMOSTAT	7 TERMOSTATO DI SICUREZZA	7 THERMOSTAT DE SÉCURITÉ	7 TERMOSTATO DE SEGURIDAD	7 SICHERHEITSTHERMOSTAT
12 HOT FUMES EXHAUST CHIMNEY	12 USCITA FUMI CALDI	12 SORTIE DES FUMÉES CHAUDES	12 SALIDA HUMOS CALIENTES	12 ABZUGSHAUBE



MOD:XF043



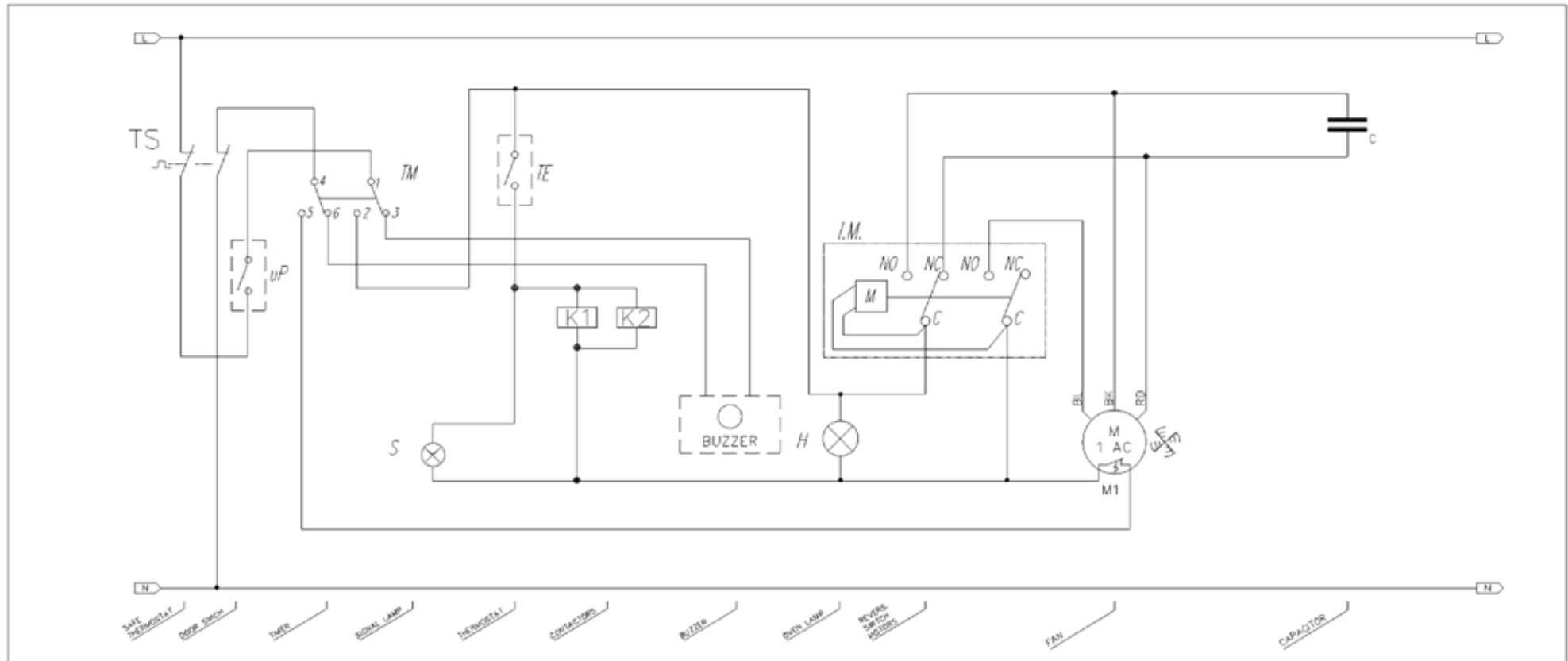
ENGLISH	WIRING DIAGRAMS
μP	DOOR MICROSWITCH
BZ	BUZZER
C	ELECTRIC CONDENSER
H	OVEN LIGHT
IM	REVERSING GEAR
K	CONTACTOR
M	MOTOR
PR	REFIT PUSH BUTTON
TE	THERMOSTAT
TM	TIMER
TS	SAFETY THERMOSTAT

ITALIANO	SCHEMI ELETTRICI
μP	MICRO INTERRUPTORE PORTA
BZ	BUZZER
C	CONDENSATORE
H	LUCE FORNO
IM	INVERTITORE DI MARCIA
K	TELERUTTORE
M	MOTORE
PR	PULSANTE RIARMO
TE	TERMOSTATO LAVORO
TM	TIMER
TS	TERMOSTATO SICUREZZA

FRANCAIS	SCHEMAS ELECTRIQ
μP	MICRO INTERRUPTEUR DE PORTE
BZ	TIMBRE ELECTRONICO
C	CONDENSATEUR
H	LAMPE DU FOUR
IM	INVERSEUR DE MARCHE
K	TELERUPTEUR
M	MOTEURS DES TURBINES
PR	BOUTON POUSSOIR DU REMISE EN MARCHE
TE	THERMOSTAT DE TRAVAIL
TM	MINUTEUR
TS	THERMOSTAT DE SECURITE'

ESPAÑOL	ESQUEMAS ELECTRI
μP	MICRO INTERRUPTOR PUERTA
BZ	TEMPORIZADOR
C	CONDENSADOR
H	LUZ HORNO
IM	INVERSOR DE MARCHA
K	TELERRUPTOR
M	MOTOR
PR	PULSADOR DE RE-ACTIVACION
TE	TERMOSTATO DE TRABAJO
TM	TEMPORIZADOR
TS	TERMOSTATO DE SEGURIDAD

DEUTSCH	SCHALTPLAN
μP	TÜRKONTAKTSCHALTER
BZ	SUMMER
C	KONDENSATOR
H	BELEUCHTUNG
IM	REVERSIERUNGSSCHALTER
K	RELAIS
M	MOTOR
PR	WIEDERHERSTELLUNGSTASTE
TE	THERMOSTAT
TM	ZEITSCHALTUHR
TS	SICHERHEITS THERMOSTAT



MOD:XF043



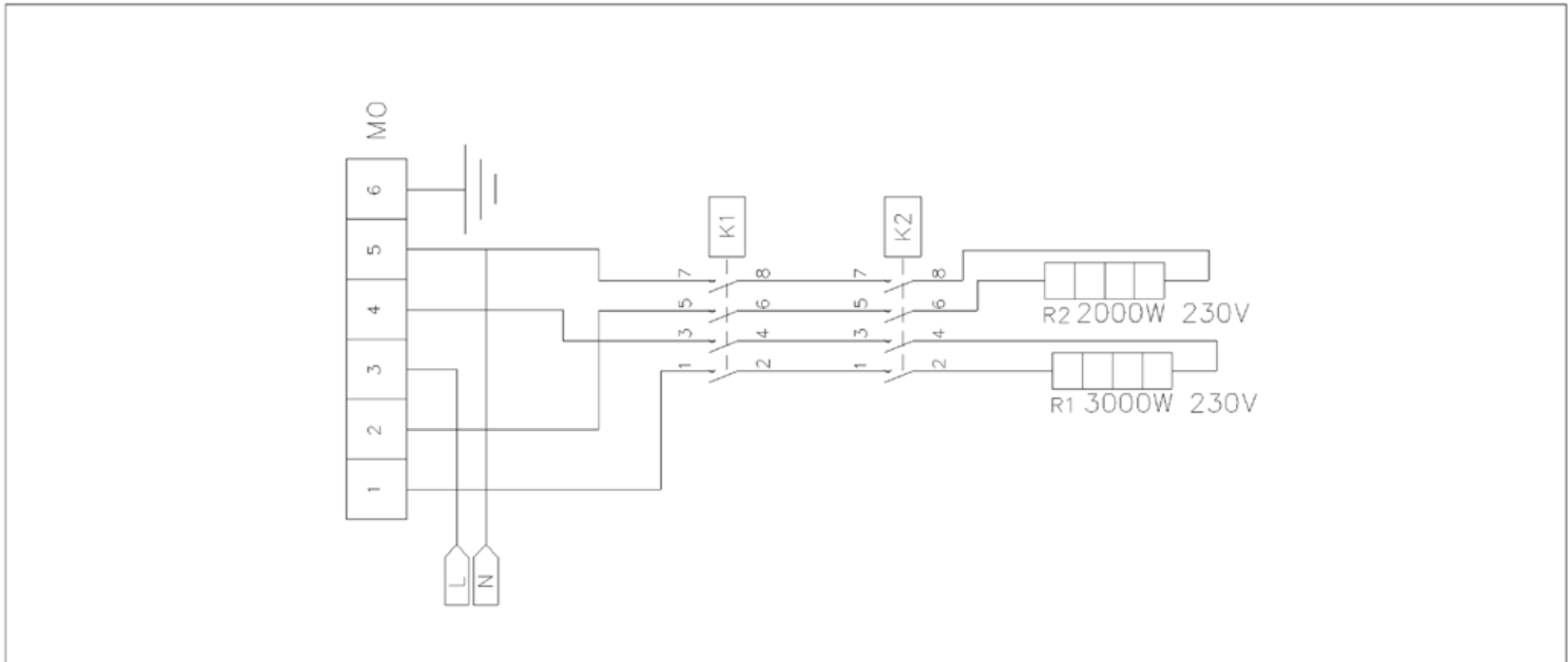
ENGLISH	WIRING DIAGRAMS
K	CONTACTOR
MO	TERMINAL BOARD
R	HEATING ELEMENT
S	PILOT LIGHT

ITALIANO	SCHEMI ELETTRICI
K	TELERUTTORE
MO	MORSETTIERA
R	RESISTENZA
S	LUCE SPIA

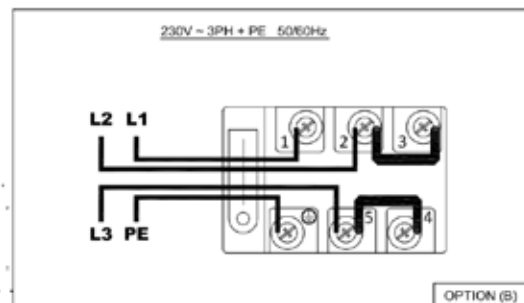
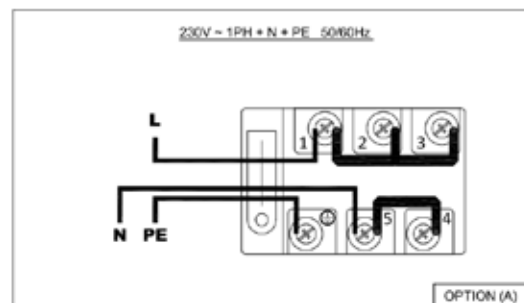
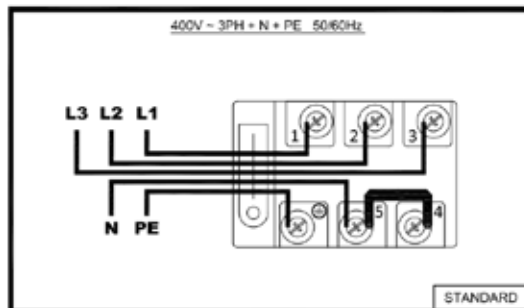
FRANCAIS	SCHEMAS ELECTRIQ
K	TELERUPTEUR
MO	BOITE A BORNES
R	RESISTANCE
S	LAMPE TEMOIN

ESPAÑOL	ESQUEMAS ELECTRI
K	TELERRUPTOR
MO	CAJA CONEXIONES-REGLETA
R	RESISTENCIA
S	LUZ PILOTO

DEUTSCH	SCHALTPLAN
K	RELAIS
MO	KLEMMLEISTE
R	HEIZELEMENT
S	KONTROLLICHT



POWER SUPPLY - CONNECTION DIAGRAM



- Ⓢ When using a power supply with a different voltage than indicated on the nameplate, the user must consult the manufacturer's instructions.
- Ⓢ When using a power supply with a different frequency than indicated on the nameplate, the user must consult the manufacturer's instructions.
- Ⓢ When using a power supply with a different phase sequence than indicated on the nameplate, the user must consult the manufacturer's instructions.
- Ⓢ When using a power supply with a different number of phases than indicated on the nameplate, the user must consult the manufacturer's instructions.
- Ⓢ When using a power supply with a different number of wires than indicated on the nameplate, the user must consult the manufacturer's instructions.
- Ⓢ When using a power supply with a different number of conductors than indicated on the nameplate, the user must consult the manufacturer's instructions.